

1201429

5) Robert Bosch Elektronika Kft.

Robert Bosch út 2
3000 HATVAN
HU Hungary

Sender VATID HU26951542

If queries please specify customer and delivernote no.

3) Delivery note no

7420941

Page 1

1) Robert Bosch GmbH

Robert-Bosch-Platz 1
DE 70839 Gerlingen-Schillerhoeh

| | | | | | | | |
|-------------|-----------------|-----|--------|-----|-------|-----|-----|
| 1) Customer | 5) Supplier No. | LNR | Packb. | LKZ | Z abs | Sov | KZA |
| 1000911829 | 0091024089 | UJ | | | | | |

Delivery/Installation is made by property reservation according to our conditions, which underlie the contractual relationship.

| | |
|------------------|------------------|
| 2) Receiver note | 4) Dispatch date |
| | 29.09.2020 |

10) Your sign

11) Your Order No. 550003971201

Date 12.04.2018

| | |
|------------------------------|--------------------|
| 15) additional data customer | 17) Dispatch place |
| | cHub |

| | | |
|--------------|---------------------|----------------------------|
| 6) Freight | 7) Delivery | Creation day |
| Free Unfrank | Wagon Carrier | 28.09.2020 |
| | Fr.Gut Express Post | 14) Our Order-No. 24307870 |

19) Shipping type

Truck collect. load

| | |
|--------------------|------------------|
| 20) Incoterms 2010 | 21) Packing type |
| Free Carrier | 10 PAL |

| | |
|-------------------|-------------------------|
| 22) Dispatch sign | 23) Total weight kg |
| | gross 1.074,4 net 650,9 |

25) Dispatch Address

Magna PT S.p.A.
Via dei Ciclamini, 4 IT 70026 Modugno (BA)

Destination

26) Receipt/unload-point

27) Pos 28) Bosch-Order-No.

1 0260.001.060

V03 2510261400 91024089

29) Description of delivery

APP elettron controllo;AT

30) Quantity

640

40) Receiver notes

| | | |
|----------|-----|-------|
| Qty.(/s) | +/- | Notes |
|----------|-----|-------|

Rotation

Receiver notes

42) Entry notes

43) Quantity check

44) Quality check/Tesreport

45) Receiver

46) Invoice check

Date Name bzw Nr

KUEHNE+NAGEL S.r.l.

ACCETTAZIONE MERCE

Quantità dichiarata:

Quantità effettiva:

Tipo Imballaggio:

Quantità Imballi:

Conformità alle schede d'imballo:

Data controllo:

Firma

640

5010705215

180275203

"Ricevuto con riserva di verifica su qualità e quantità"

03/10/20

03 OTT 2020

KUEHNE+NAGEL S.r.l.
Via dei Ciclamini, snc-70026 Modugno (BA)



2000-7648

MA/ 2020017251

2. példány

1-15 und 21+22 auszufüllen unter der Verantwortung des Absenders

To be completed on the sender's own responsibility 1-15 including 21+22

1-15 továbbá 21+22 rovatokat a feladó tölti ki saját felelősségére

| | | | | | | | | | | | | | |
|---|--|---|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|
| 1 Feladó (Név, cím, ország) Sender (Name, address, country) Absender (Name, Anschrift, Land) Robert Bosch Elektronika KFT. Robert Bosch út 1. 3000 Hatvan HU | | NEMZETKÖZI FUVARLEVELÉL INTERNATIONAL CONSIGNMENT INTERNATIONALER FRACHTBRIEF A fuvarozásra előtér megállapodás esetén is a Nemzetközi Árutuvarozásról egyezmény (CMR) rendelkezéssel az irányadó. This Carriage is subject, notwithstanding any clause to the contrary to the Convention on the Contract for the International Carriage of Goods by Road (CMR) Diese Beförderung unterliegt trotz einer gegenteiligen Abmachung den Bestimmungen des Übereinkommens über den Beförderungsvertrag im Internationalen Strassengüterverkehr (CMR) | | | | | | | | | | | |
| 2 Átvevő (Név, cím, ország) Consignee (Name, address, country) Empfänger (Name, Anschrift, Land) MAGNA PT S.P.A. VIA DEI CICLAMINI 4. 70026 MODUGNO IT | | 16 Fuvarozó (Név, cím, ország) Carrier (Name, address, country) Frachtführer (Name, Anschrift, Land) | | | | | | | | | | | |
| 3 Az áru kiszolgálási helye (helység, ország) Place of delivery of the goods (Place, country) Auslieferungsort des Gutes (Ort, Land) helység/place/Ort 70026 MODUGNO ország/country/Land IT | | 17 További fuvarozók (Név, cím, ország) Successive carriers (Name, address, Country) Nachfolgende Frachtführer (Name, Anschrift, Land) | | | | | | | | | | | |
| 4 Az áru kiszolgálási helye és időpontja (helység, ország, időpont) Place and date of taking over of the goods (Place, country, date) Ort und Tag der Übernahme des Gutes (Ort, Land, Datum) helység/place/Ort 3000 Hatvan ország/country/Land HU időpont/date/Datum 2020.09.29 | | 18 A fuvarozó fenntartásai és bejegyzései Carrier's reservations and observations Vorbehalte und Bemerkungen der Frachtführer | | | | | | | | | | | |
| 5 Belegfügték Documents SAP:453227 | | | | | | | | | | | | | |
| Eredeti EKAER bizonylat odaadva a Fuvarozónak! | | | | | | | | | | | | | |
| 6 Járulékos szám Marks and Nos Kennzeichen und Nummer | | 7 Darabszám Number of packages Anzahl der Packstücke | | 8 Csomagolás módja Method of packing Art der Verpackung | | 9 Áru megnevezése Name of the goods Bezeichnung | | 10 Statisztikai szám Statistical number Statistiknummer | | 11 Bruttó súly(kg) Gross weight in kg Bruttogewicht in Kg | | Térfogat (m3) # Volume in m3 Umfang in m3 | |
| | | 124 | | PAL | | KFZ-Zubehör | | | | 13258 | | | |
| Osztály Class | | Szám Number | | Betű Letter | | Klasse, Ziffer, Buchstabe | | | | 13258 | | 0 | |
| 13 A feladó rendelkezései (Vám- és egyéb hivatalos kezelés) Sender's instructions (Customs and other formalities) Anweisungen des Absenders (Zoll- und sonstige amtliche Behandlung) | | | | Fizetendő 19 To be paid by Zu zahlen vom | | Feladó, Sender, Absender | | Pénznem, Currency, Währung | | Átvevő Consignee Empfänger | | | |
| | | | | 0 | | | | | | | | | |
| 14 Visszatérítés Reimbursement Rückerstattung | | | | A szállítással kapcsolatos dokumentumokat hiánytalanul átvettem Shipping documents are completely look over Ich habe die Transportdokumente vollständig übernommen | | | | | | | | | |
| 15 Fuvardíj-fizetési rendelkezések Direction as to freight payment Bérmennyve, freight paid, frei Bérmentesítés nélkül, freight to be paid, x | | | | 20 Különleges megállapodások Special agreements Besondere Vereinbarungen KUEHNE+NAGEL s.r.l. Via dei Ciclamini, snc - 70026 Modugno (BA) | | | | | | | | | |
| 21 Átvevő aláírása és bélyege Signature and stamp of the consignee 3000 Hatvan, 2020.09.29 Adósz: 13682006-2-10 | | | | 23 A fuvarozó aláírása és bélyege Signature and stamp of the carrier Unterschrift und Stempel des Frachtführers | | | | AZ áru átvétele: Kelet Goods received: Datum am Gut empfangen: Datum am 9/29/2020 09/29/2020 KUEHNE+NAGEL s.r.l. Via dei Ciclamini, snc - 70026 Modugno (BA) | | | | | |
| 25 Jármű Vehicle Fahrzeug | | Rendszám Registration number Kennzeichen | | Rakomány Useful load Nutzlast | | | | | | | | | |
| | | AR07BXR | | | | | | | | | | | |
| | | AR15VYU | | | | | | | | | | | |

verifica su qualità e quantità